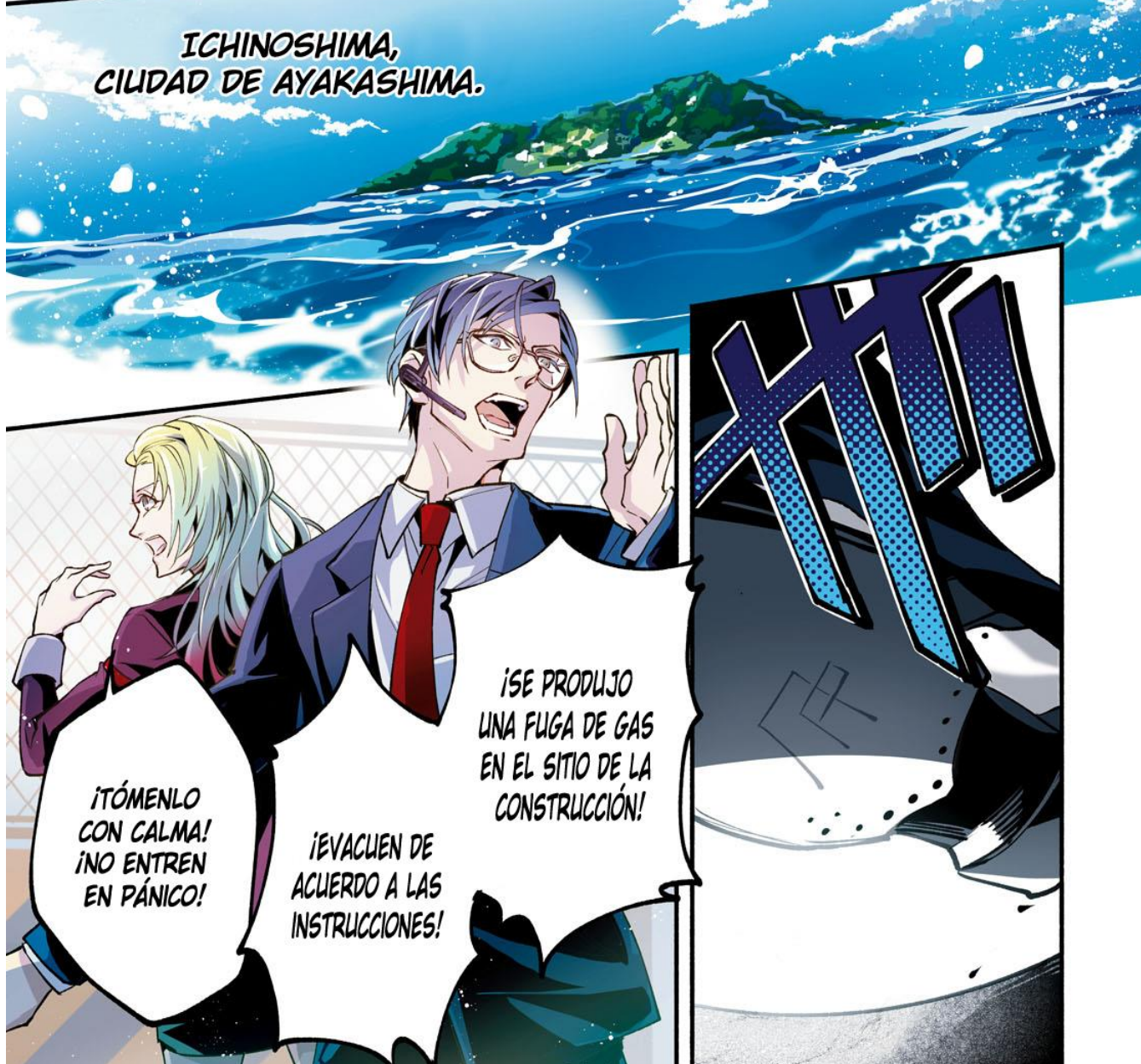
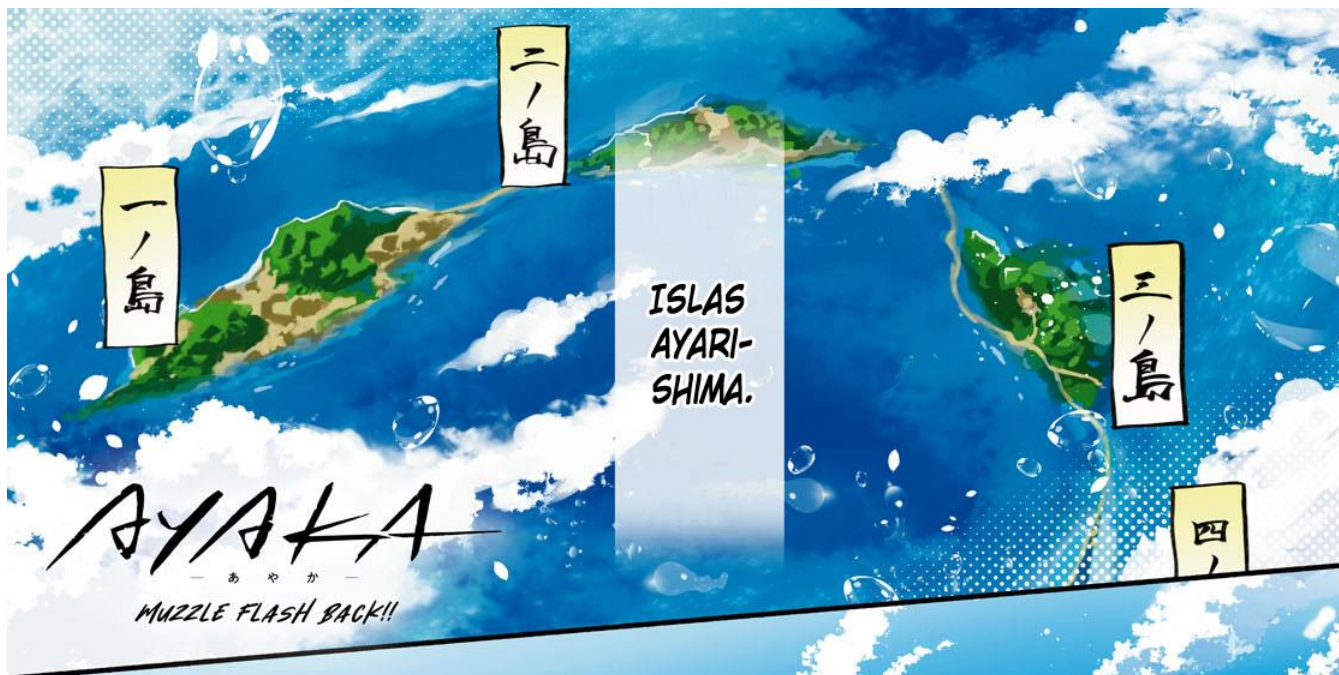




月刊 Comic **ZERO SUM**

CAPÍTULO 1

TRADUCCIÓN Y EDICIÓN:
NARU-KUN / K-PV







¡MALDI-
CIÓN!
¡ES
FUERTE!









ES
DECIR...

NO PUDISTE
COMPRAR
CARNE
DE MUSLO.
DEBIDO
A ESO,
¿ESTÁS
FRUSTRADO?



LOS PECES
PEQUEÑOS
COMO ESTE
NO VALEN
LA PENA
"COMERLOS".



¿NO ERA
BUENO? TE
DESHICISTE
DE ÉL
FÁCIL-
MENTE.



JEFE,
TIENES RAZÓN.
ESE ARAMITAMA
ERA UN PEZ
PEQUEÑO...
NO VALÍA LA
PENA, ¿VERDAD?

¿DIJISTE
ALGO?







AUN ASÍ,
ICHINOSHIMA
DE ALGUNA
MANERA SE
RECUPERÓ...



LAS
ISLAS AYAKA
FUERON
AZOTADAS
POR UNA
ERUPCIÓN
VOLCÁNICA Y
SUFRIERON
GRAVES
DAÑOS.



Y LOGRO UN
DESARROLLO
QUE SUPERO
LO QUE ERA
ANTES DEL
DESASTRE.



LOS INCIDENTES
EN LOS QUE
LOS ARAMITAMAS
TRANSFORMADOS
ATACAN A
LAS PERSONAS
Y PUEBLOS VAN
EN AUMENTO.

UN SER
MISTERIOSO
LLAMADO
MITAMA QUE
VIVE EN
ESTA ISLA SE
HA VUELTO
VIOLENTO.

SIN EMBARGO,
LOS CAMBIOS
RÁPIDOS
CAUSAN
DISTORSIÓN.



LA FORMA
EN LA QUE LO
HACEMOS...
SI MAKOTO
LO VIERA...



INOI-
SAN.

ME
PREGUNTO
QUÉ DIRÍA TU
MAESTRO
DESDE
EL CIELO.



NO PARA
ESCUCHAR
VIEJAS
HISTORIAS.

VINE AQUÍ
PORQUE
DIJISTE
"NECESITO
CONSULTARTE
ALGO".



LAS ZONAS
TURÍSTICAS
CON MUCHO
TRÁFICO ESTÁN
PROTEGIDAS
POR BARRERAS.

DE LOS
ARAMITAMAS
QUE
APARECEN
EN OTRAS
ÁREAS...

AKA-KUN
Y AYAKA
SECURITY SE
ENCARGARÁN.





SIN EMBARGO,
ESTOY ACOS-
TUMBRADO A
LAS TÁCTICAS
POLÍTICAS.

POR ESO
PUDE ARRE-
GLÁRMELAS
HASTA AHORA.



ES UN
BASTARDO
CUYAS
ACCIONES SON
IRRITANTES.

PERO LUEGO
COMENZARON A
UTILIZAR A LOS
POLÍTICOS DEL
CONTINENTE...

...PARA
EJERCER
PRESIÓN.



ÉL ES EL
POLÍTICO QUE
ME PRESIONO.

AH.



ANTES DE
DARSE
CUENTA,
LO HABÍAN
MATADO.

LA CASA DE UN
POLÍTICO DEBERÍA
TENER SEGURIDAD
ESTRICTA.

OH, ESTO
ES LO QUE
PASO AYER.



ENTONCES, ¿EL
CULPABLE DE
ESTE INCIDENTE
ES TOUTETSU?

ES
SOLO UNA
SUPOSICIÓN.

TAL VEZ
NO PUDISTE
APACIGUARLO.

ES POSIBLE
QUE SE
HAYA CORTADO
EL CORDÓN DE
LA BOLSA DE
PACIENCIA DE
TOUTETSU.



DE VERDAD
ESTÁS
PENSANDO
DEMASIADO.

ESO CREO.
JAJAJA.

PERO SI ESO
SUCEDE, EL
PRÓXIMO
OBJETIVO
SERÉ YO.



DE ESO
QUERÍA
HABLARLES
HOY.

ESTABA
PENSANDO
EN PEDIRLE
A AKA-KUN
QUE FUERA
MI GUARDA-
ESPALDAS.

SIN
EMBARGO,
SI TAL
SITUACIÓN
SURGIERA...



¿Y BIEN?

VAMOS A PROTEGERLO, JEFE.



SI ALGO LE SUCEDIERA AL ALCALDE, SERÍA UN DURO GOLPE PARA AYAKA SECURITY.



PROTEGER A LOS HUMANOS ESTÁ MÁS ALLÁ DE MI EXPERIENCIA.

MI TRABAJO ES EXTERMINAR A LOS ARAMITAMAS.



¿ESTÁS HABLANDO DE HARUAKI-KUN?



SI QUIERES UN GUARDA-ESPALDAS, PROBABLEMENTE HAYA ALGUIEN MÁS ADECUADO QUE YO.

DEBERÍAS PREGUNTARLE.





ESTOY MUY
EMOCIONADO
PORQUE
GANÉ.

ESTÁS
PRESIONANDO
DEMASIADO,
NO IMPORTA
CUÁNTAS VIDAS
TENGAS,
¿NO SERÁ
SUFICIENTE?



HARUAKI...
TÚ...



EL PAPEL DE
UN DISCÍPULO
ES PROTEGER
A LOS DEMÁS.



SI ES BUENO
EN EL AUTO-
SACRIFICIO,
ESTARÁ FELIZ DE
PROTEGERTE.

¡¡...!!





PARECE QUE ESE SENADOR HA FALLECIDO.

POR CIERTO, ¿HAS VISTO LA NOTICIA?

ES LA RESPUESTA CORRECTA.

DESPUÉS DE TODO, FUISTE TÚ...

¿MENSAJE?

AL MISMO TIEMPO QUE ME DESHICE DE COSAS INÚTILES,

DEJE UN MENSAJE PARA TI.

SI NO ME OBEDECES, SERÁS EL PRÓXIMO.



AYER Y HOY,
¿YA ESTÁ EN LA
ISLA AYAKA?



HUMANO,
TIERRA,
CIELO...

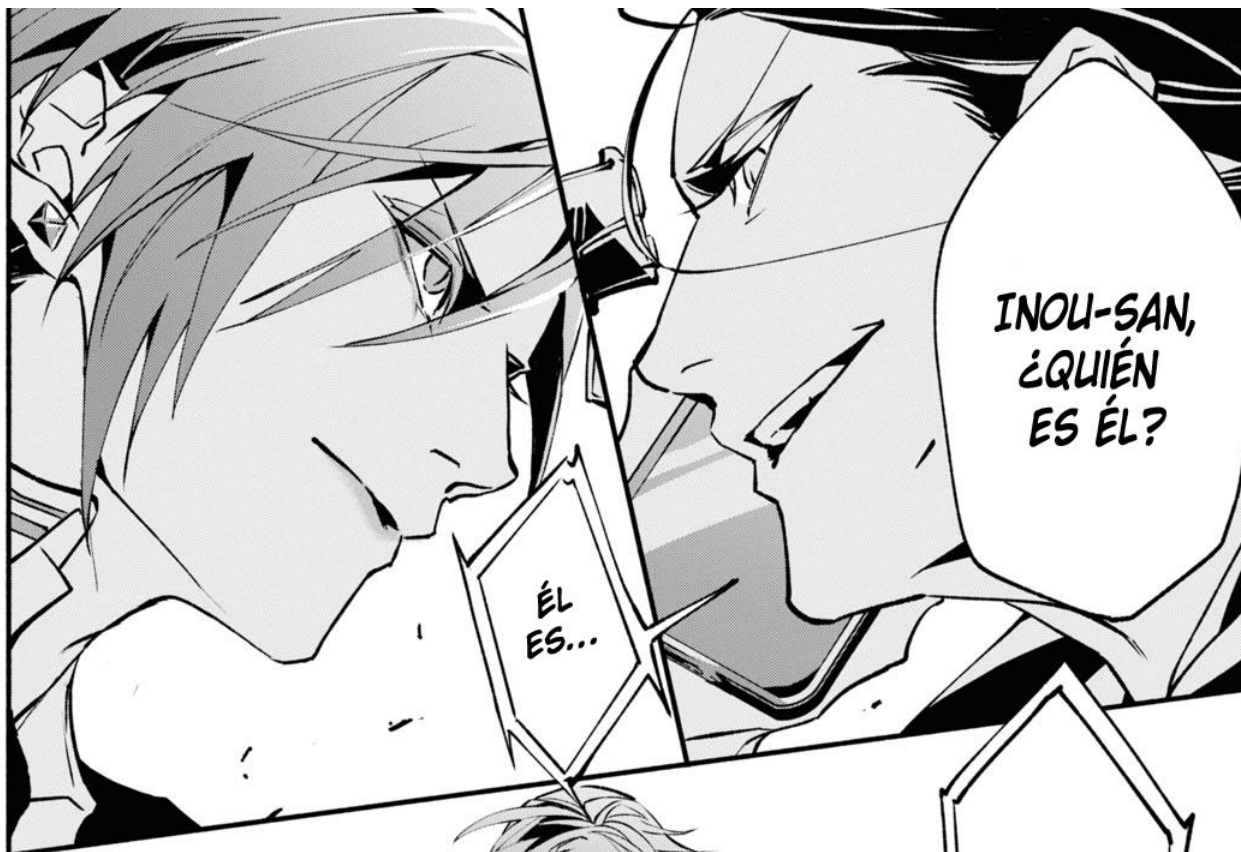


SI ERES
VALIENTE,
TE MATA-
RÁN.

SI NO
TIENES
CORAJE,
VIVIRÁS
SEGÚN
LAS
REGLAS.







INOI-SAN,
¿QUIÉN
ES ÉL?

ÉL
ES...



IBUKI
AKA.

EL DISCÍPULO
DE YANAGI
MAKOTO, QUIEN
LANZA EL PULSO,
Y PROTEGE
EL ORDEN
DE ESTA ISLA,
ICHINOSHIMA.

Y ES EL
HOMBRE
EN EL QUE
MÁS CONFÍO
EN ESTE
MOMENTO.



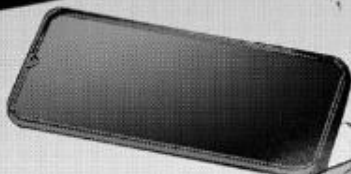




DETUVO
FÁCILMENTE
UN DISPARO
A CORTA
DISTANCIA.



VAYA, QUÉ
AMABLE.



¿QUÉ
SUCEDIÓ?

¿EH?
¿AKA-
KUN?

...QUE
MENCIONASTE
ANTES.

YO ME
OCUPARE
DEL TEMA
DE LOS
GUARDA-
ESPALDAS...

¿PUEDES
OÍRME,
INOUI-
SAN?



LO SUPE POR
EL OLOR...

SI TE PROTEJO,
PROBABLEMENTE
APARECERÁ.

ÉL ES
PELIGROSO.



SUELEN CAUSAR
DOLOR Y DESTRUCCIÓN.

IGUAL QUE LOS ARAMITAMAS...
ALGUNAS PERSONAS
EN ESTA ISLA...

ESTE TIPO DE BASURA...



YO Y AYAKA
SECURITY.

LO
EXTER-
MINARÉ.

CONTINUARÁ...